

Tutorial de Etoys

Animación y programación.



Colección de aplicaciones gratuitas para contextos educativos

Plan Integral de Educación Digital
Dirección Operativa de Incorporación de Tecnologías (InTec)

Ministerio de Educación

Prólogo

Este tutorial se enmarca dentro de los lineamientos del [Plan Integral de Educación Digital \(PIED\)](#) del Ministerio de Educación del Gobierno de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires que busca integrar los procesos de enseñanza y de aprendizaje de las instituciones educativas a la cultura digital.

Uno de los objetivos del PIED es “fomentar el conocimiento y la apropiación crítica de las Tecnologías de la Información y de la Comunicación (TIC) en la comunidad educativa y en la sociedad en general.”

Cada una de las aplicaciones que forman parte de este banco de recursos son herramientas que, utilizándolas de forma creativa, permiten aprender y jugar en entornos digitales. El juego es una poderosa fuente de motivación para los alumnos y favorece la construcción del saber. Todas las aplicaciones son de uso libre y pueden descargarse gratuitamente de Internet e instalarse en cualquier computadora. De esta manera, se promueve la igualdad de oportunidades y posibilidades para que todos puedan acceder a herramientas que desarrollen la creatividad.

En cada uno de los tutoriales se presentan “consideraciones pedagógicas” que funcionan como disparadores pero que no deben limitar a los usuarios a explorar y desarrollar sus propios usos educativos.

La aplicación de este tutorial no constituye por sí misma una propuesta pedagógica. Su funcionalidad cobra sentido cuando se integra a una actividad. Cada docente o persona que quiera utilizar estos recursos podrá construir su propio recorrido.

Índice

¿Qué es?.....	 p. 4
Requerimientos técnicos	 p. 5
Consideraciones pedagógicas	 p. 5
Actividades propuestas	 p. 6
Nociones básicas	
Instalar el programa	 p. 7
Área de trabajo.....	 p.10
Menú Provisiones	 p.11
Paso a paso	
Crear un Proyecto.....	 p.14
Generar un objeto	 p.15
Herramientas para animaciones	 p.16
Realizar una animación (de movimiento y/o de sonidos)	 p.17
Crear un libro o presentación multimedia.....	 p.20
Agregar imágenes al libro.....	 p.21
Insertar una nueva hoja al libro	 p.23
Añadir audio	 p.24
Guardar un proyecto.....	 p.25
Enlaces de interés	 p.26

¿Qué es?

E-toys (de e: electrónico, y toys: juguetes) es un software libre de animación y programación que permite construir proyectos a través de un entorno lúdico y creativo.

URL para descargar el programa:

<http://www.squeakland.org/>



Requerimientos técnicos

- Sistemas operativos Windows y GNU/Linux.

Consideraciones Pedagógicas

- Plantea ambientes exploratorios de aprendizaje, en los que los estudiantes pueden navegar, manipular objetos o crearlos y ensayar los efectos que ejercen entre sí.
- Está creado bajo un enfoque Cognitivista – Constructivista, ya que es el alumno el que crea sus propios modelos de aprendizaje en un ambiente de participación activo y que desarrolla la creatividad en los alumnos.

Nivel educativo:
Primario
Áreas: **Todas**

Recursos digitales

Actividad propuesta

Idea:

Se propone crear un libro multimedial.

Materiales:

Netbooks, Etoys.

Desarrollo de la actividad:

1. El docente les propondrá a los alumnos que en grupos realicen un libro multimedial. Eligirán un tema y se organizarán los roles de cada integrante.
2. Los alumnos buscarán en Internet los recursos que necesitan: textos, audios,

imágenes, videos, animaciones.

También podrán generar ellos mismos los materiales.

3. Utilizando el programa Etoys, cada grupo creará algunas páginas del libro, de acuerdo a la organización pautada con el docente.

4. Una vez finalizado, se unificarán todos los trabajos en un sólo libro.

5. Se publicará el libro multimedial en el blog escolar y en las redes sociales que se utilicen en la escuela.

Nociones básicas Instalar el programa

El programa ya viene instalado en las netbooks y notebooks del Plan S@rmiento BA. Para instalarlo en otras computadoras, seguir los siguientes pasos.

1. Luego de descargarlo de la página principal

<http://www.squeakland.org/>, ejecutarlo. Aparecerá la siguiente ventana de bienvenida y la licencia de uso del programa. Presionar **Acepto**.



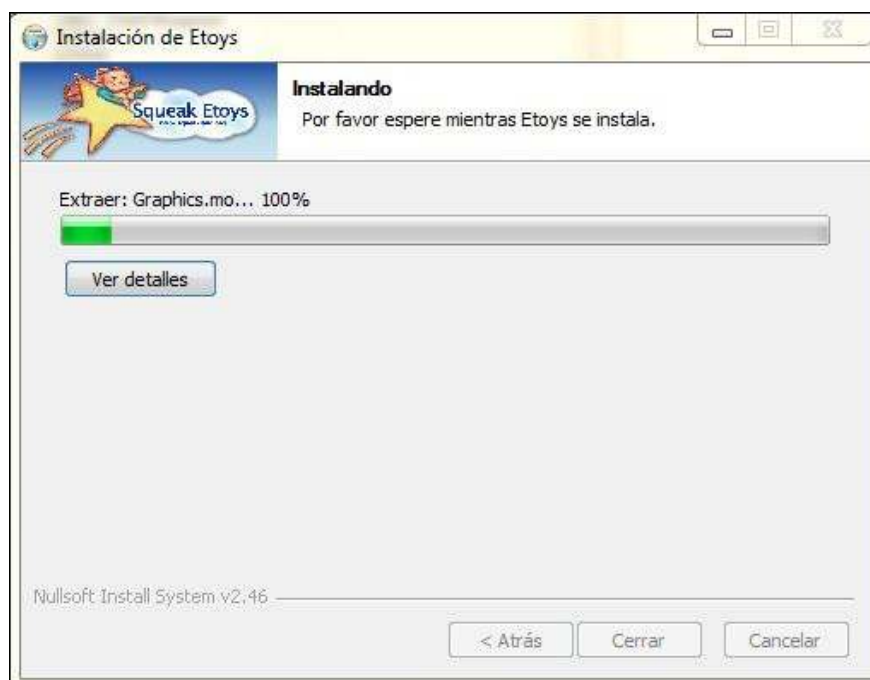
2. Con el botón **Examinar** se puede cambiar el directorio de instalación. En el caso de que se desee modificar el que viene por defecto, elegir el destino y luego presionar **Siguiente**.



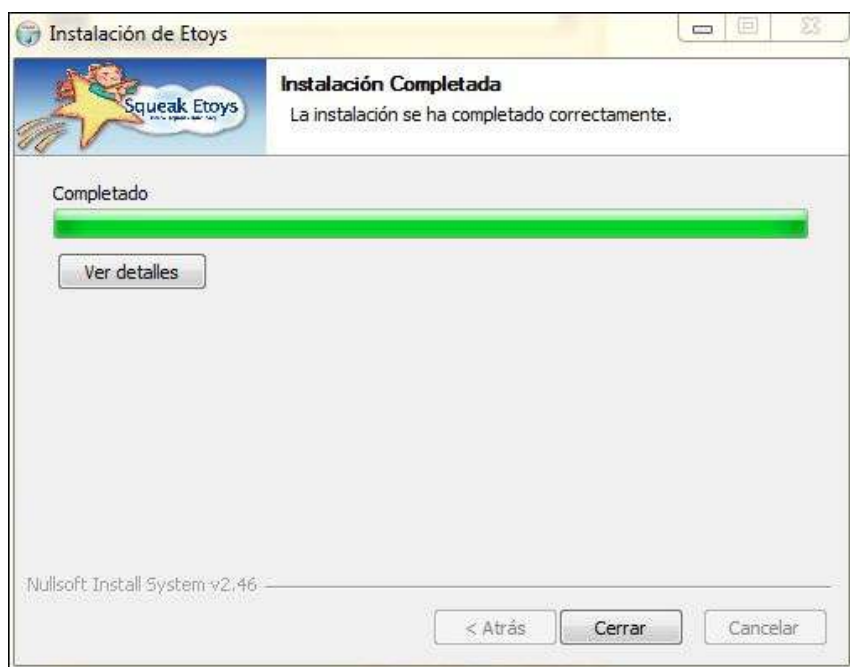
3. Elegir una carpeta del **Menú Inicio** para que allí se generen los accesos directos del programa. Si se desea, también se puede modificar el nombre. Presionar **Instalar**.



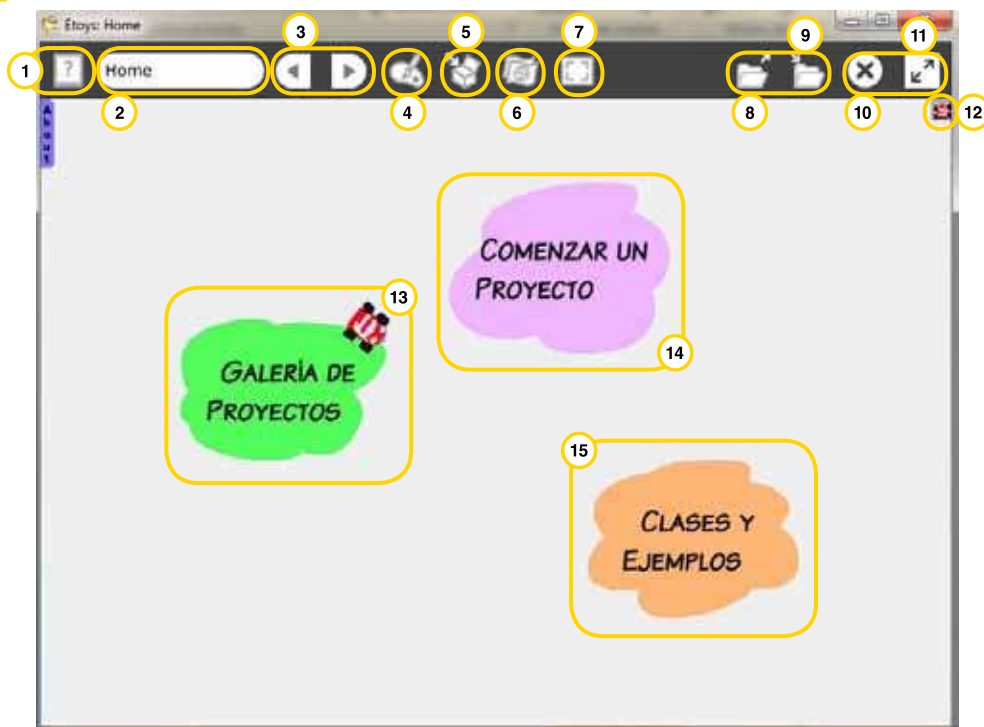
4. Comenzará la instalación del software. Esperar unos minutos.



4. Al finalizar la instalación con éxito, seleccionar **Cerrar**.



Nociones básicas Área de trabajo



1. **Ayuda:** ayuda del programa.
2. **Nombre del archivo:** nombre que posee el archivo actual.
3. **Proyecto anterior y siguiente:** muestra el proyecto anterior o siguiente al actual.
4. **Dibujar:** saldrá una ventana emergente con opciones para dibujar un nuevo objeto.
5. **Provisiones:** aparecerá un menú desplegable con más opciones de edición y creación.
6. **Cambiar idioma:** se puede modificar seleccionando el idioma deseado en una lista.
7. **Pantalla completa:** amplía el programa a pantalla completa.
8. **Abrir archivo:** abrirá un proyecto existente.
9. **Guardar archivo:** guarda el proyecto actual en línea o en la computadora.

- 10. **Abandona Etoys:** para salir del programa.
- 11. **Esconde la barra de herramientas:** esconderá la barra de herramientas.
- 12. **Ver programación:** se visualizará la programación del objeto seleccionado.
- 13. **Creación de Proyectos:** presionar para crear un nuevo proyecto.
- 16. **Galería de Proyectos:** visualizar los proyectos en la computadora y en línea.
- 15. **Tutoriales y demos:** presionar para ver tutoriales o demos del programa.

Nociones básicas Menú Provisiones

Presionar el botón **Provisiones**  de la barra de herramientas principal y aparecerá una nueva barra de herramientas:



1. Catálogo de objetos:

a. Básico: Permite insertar figuras, barras de desplazamiento, papelerero, textos, etc.

b. Conectores: Permite insertar líneas y flechas como para hacer mapas conceptuales o relacionar objetos.

c. Juegos: Permite insertar juegos como ajedrez, damas chinas, etc.

d. Gráficos: Permite insertar figuras geométricas, usar lazos para seleccionar, mover con el escobillón los objetos, etc.

e. Enredos: Permite insertar relojes digitales, lupas, burbujas

de diálogo y de imágenes, generar intermitencias con puntos, etc.

f. Multimedia: Permite insertar una cámara, una grabadora de sonido, lista de sonidos, reproductor de partituras-mp3-mpg y un teclado tipo piano, entre otras cosas.

g. Escritura de guiones: Permite utilizar herramientas para generar un guión como pestañas, botones, buscador de archivos, escritura de guiones, etc.

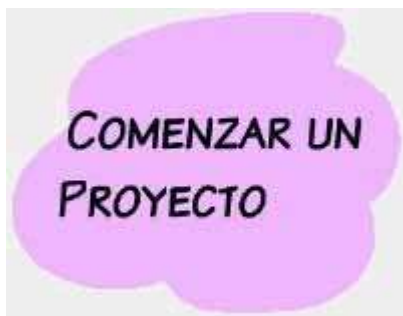
h. Herramientas: Permite abrir la aplicación de Dr. Geo sobre geometría.



2. **Todos los guiones:** botones **Stop** (paro), **Step** (paso) y **Go** (avance) para controlar los guiones de una sola vez. La herramienta también se puede usar para controlar cada guión en cada proyecto individualmente.
3. **Objetos con guiones:** herramienta con todos los objetos con guiones en el proyecto.
4. **Basura:** sitio para guardar objetos inútiles. Permite borrarlos más tarde.
5. **Texto:** inserta texto y se puede editar.
6. **Grabador de sonido:** dispositivo para grabar sonido; emergerá un cuadro para grabar.
7. **Rectángulo:** generará un rectángulo.
8. **Elipse:** generará una elipse.
9. **Estrella:** generará una estrella.
10. **Libro:** emergerá una ventana donde se podrán poner más hojas. Estructura de múltiples hojas.
11. **Contenedor:** sitio para almacenar objetos ordenadamente.
12. **Joystick:** aparecerá un cuadro como un joystick para controlar un objeto.
13. **Campo de juego:** esto es un submundo, acciona cosas solamente aquí dentro.
14. **Pestaña:** agrega una pestaña.
15. **Botón:** botón para utilizar con la opción de realizar guión de mosaicos; el guión será un método del campo de juegos contenido.
16. **Barra de desplazamiento:** muestra y cambia valores numéricos.
17. **Capturar pedazo:** genera un nuevo boceto designando un área rectangular de la pantalla.
18. **Lazo:** hace un nuevo boceto enlazando un área de la pantalla.

Paso a paso Crear un Proyecto

Elegir **Comenzar un proyecto**



Cada proyecto puede tener distintos **Fondos**.

Para seleccionar uno, presionar botón derecho del mouse
y aparecerán las propiedades llamadas Halos del mundo.

Seleccionar el visualizador y elegir color y propiedades.



Paso a paso Generar un objeto

Es necesario elegir la **Paleta de dibujo**  en la barra de herramientas.

Allí se encuentran los siguientes comandos:

1. **Pincel**: pinta en forma de pincel circular.
2. **Tacho de pintura**: rellena con el color elegido.
3. **Gotero**: toma el color exacto de parte de una imagen.
4. **Borrador**: borra dibujos generados con el pincel y otros.
5. **Grosor de pincel**: cuenta con seis tamaños de pincel, seleccionar uno.
6. **Color**: paleta de colores, seleccionar el deseado.
7. **Atrás**: deshace la última acción.
8. **Salva**: convierte todo lo pintado en un nuevo objeto.
9. **Limpia**: borra todo lo pintado.
10. **Quita**: cierra las herramientas de dibujo.
11. **Colores previos**: colores utilizados en pasos anteriores, por ejemplo capturados con el gotero.
12. **Sellos**: permite tener hasta 3 sellos de color.
13. **Formas**: cuenta con algunas formas geométricas.



Paso a paso Herramientas para animaciones

Tomar las herramientas de pincel y armar el dibujo deseado. A su vez, completar los dibujos con el tacho de pintura o sellos. Al finalizar la creación del objeto, presionar el botón **Salva** para que guarde lo realizado.

Ejemplo:



1. **Basura:** tira el objeto al cesto de basura.
2. **Menú:** muestra el menú con las opciones del objetivo.
3. **Levantar:** saca un objeto de otro que lo contenga.
4. **Mover:** permite mover el objeto arrastrando el mouse.
5. **Duplicar:** crea una copia idéntica del objeto.
6. **Repintar:** permite volver a pintar un objeto.
7. **Redimensionar:** cambia el tamaño al objeto.
8. **Nombre de objeto:** se puede modificar aquí el nombre del objeto.
9. **Rotar:** rota el objeto.
10. **Mosaico:** saca un mosaico con el nombre del objeto.
11. **Visor:** abre el visor del objeto, la programación.
12. **Colapsar:** minimiza el objeto.

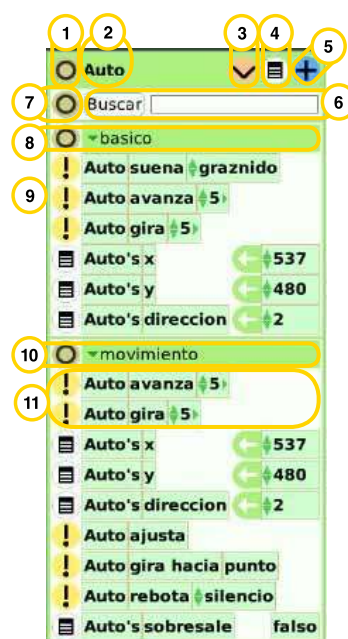
Paso a paso

Realizar una animación (de movimiento y/o de sonido)

A. Presionar botón derecho del mouse sobre el objeto a animar.
Elegir el botón **Visor** 
que permite abrir los controladores del visor.

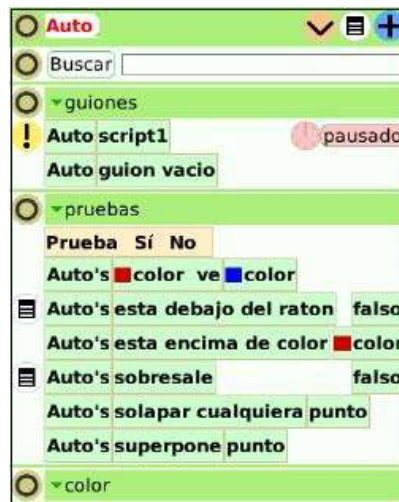
1. Hace desaparecer el visor.
2. Se puede modificar el nombre del objeto.
3. Agregar una variable.
4. Obtener un menú para localizar un objeto.
5. Agregar otro panel de categoría.
6. Colocar una palabra para buscar.
7. Ocultar el panel de la pantalla.
8. Menú básico.

9. Listado de instrucciones. Seleccionar la deseada.
10. Menú movimiento.
11. Opciones del menú de movimiento.
12. Arrastrar desde aquí para obtener una sentencia de asignación.
13. Cerrar el visor.
14. Nombre del objeto.
15. Opción del guión.
16. Seleccionar para iniciar el guión.
17. Pulsos del reloj.
18. Obtener una paleta de útiles mosaicos.
19. Obtener un menú con más opciones.



B. Cambiar el nombre del objeto, donde aparece “**Sketch1**” o “**boceto1**” del guión. Presionar dos veces con el mouse y modificar el nombre deseado, como se indica a continuación:

Antes



Después



C. Desde el Visor arrastrar al “*Mundo*” (área de trabajo), las opciones necesarias. Para visualizar estas opciones presionar el botón

Agregar otro panel. 

Seleccionar las opciones deseadas y arrastrarlas, una a una en forma descendente, formando la siguiente programación: **avance 5, gire y emita un graznido.**

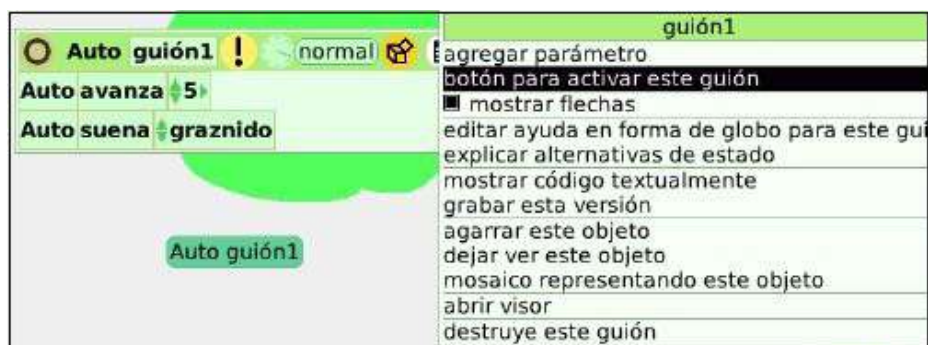
D. Para que el autito ejecute el programa, seleccionar el reloj del programa. Luego pasará del estado “**pausado**” a “**latiendo**”:



Para detenerlo, presionar nuevamente en el reloj y volverá al estado “**pausado**”.



Se pueden crear botones de los guiones desde **Menú** 
y luego seleccionar **“Botón para activar este guión”**.
Aparecerá un botón verde.



E. Para orientar un objeto para su desplazamiento, abrir el halo del objeto a animar con botón derecho del mouse y presionar la tecla **Mayúscula** junto a la flecha central del objeto y girarla hacia donde se desea desplazar el objeto.

Antes



Después



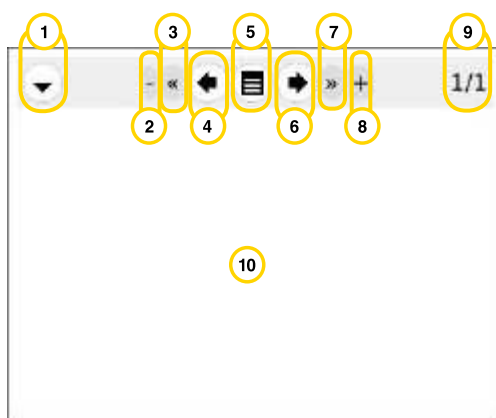
De esta forma al avanzar el auto lo hará de costado porque su flecha se encuentra en posición horizontal hacia la izquierda.

Paso a paso Crear un libro o presentación multimedia

Ir a **Provisiones** en la barra de herramientas y elegir **Libro**.



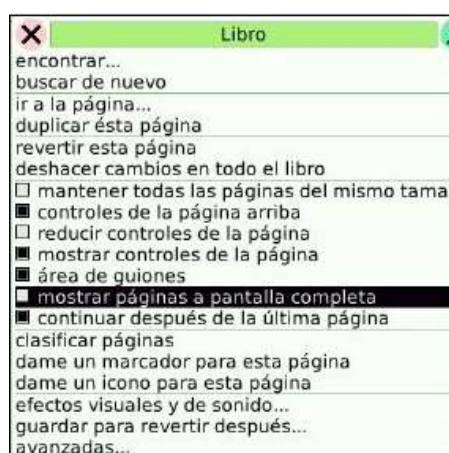
- | | |
|---|---|
| 1. Menos controles. | 6. Página siguiente. |
| 2. Borrar hoja del libro
(la hoja actual). | 7. Última página. |
| 3. Primera página. | 8. Agregar una página nueva. |
| 4. Página anterior. | 9. Cantidad de páginas y el
número de la actual. |
| 5. Menú opciones para este libro. | 10. Hoja de trabajo del libro. |



Paso a paso Agregar imágenes al libro

Una vez creado el libro dentro de la primera hoja, seleccionar las imágenes desde la computadora y arrastrar las mismas al libro.

Para visualizar la pantalla completa del libro presionar el botón **Menú**  y dentro de la lista que se despliega elegir **Mostrar páginas a pantalla completa:**



A continuación se visualiza una ventana con imágenes y el programa:

Antes



Después



En pantalla completa

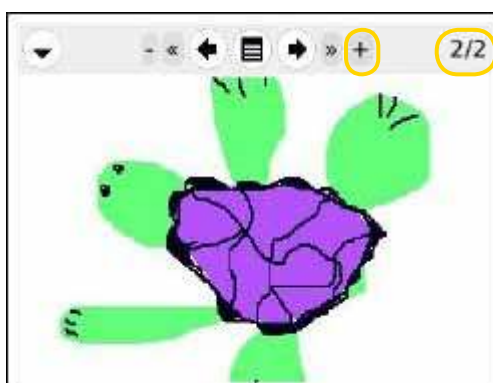


Visualización normal



Paso a paso
Insertar una
nueva hoja al libro

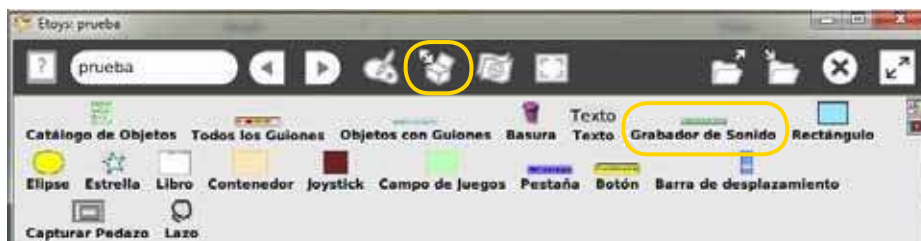
Presionar el botón **Agregar hoja nueva**, se agregará una hoja en blanco. Deslizar una nueva imagen dentro de la hoja. Debe notarse que se modifica el número de hojas de 1 a 2:



Paso a paso Añadir audio

a. Seleccionar de **Provisiones**, **Grabador** de sonido.

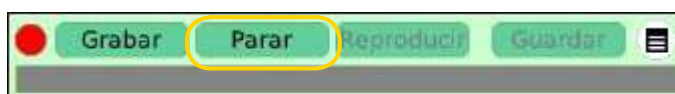
Se obtendrá una ventana emergente:



b. Activar el botón **Grabar** para comenzar la grabación.



c. Activar el botón **Parar** al terminar la grabación.



d. Activar **Reproducir** para escuchar el audio.



e. Activar **Guardar** cuando el audio esté terminado
y listo para aplicar al **Libro**.



Colocar un nombre y **Aceptar**:



Paso a paso Guardar un proyecto

El proyecto también sirve como unidad de publicación.

Por ello, se deben llenar unos simples datos al **Guardar**.



Por favor describe este proyecto	
Nombre del proyecto	prueba
Descripción	
Autor	
Etiquetas	
Asunto	(ninguno)
Edad Objetivo	(ninguno)
Región	(ninguno)
<input type="button" value="Aceptar"/> <input type="button" value="Cancelar"/>	

Al finalizar de completar los datos el programa preguntará si se desea publicar el proyecto en línea. Seleccionar **My Squeakland**:

Publicar este proyecto	
	<div>My Squeakland</div> <div>etoys</div>
<input type="button" value="Lógica"/> (sin acceder) <input type="button" value="Guardar"/> <input type="button" value="Cancelar"/>	

Emergerá una nueva ventana. Completar el usuario y contraseña. Luego presionar **Aceptar**. Si no se posee una cuenta se podrá sacar una presionando el botón **Crear una cuenta**.

Publicar este proyecto	
	<div>My Squeakland</div> <div>etoys</div>
<div>Conéctate a Squeakland (crear una cuenta)</div> <div>Usuario: <input type="text"/></div> <div>Contraseña: <input type="password"/></div> <div><input type="button" value="Aceptar"/> <input type="button" value="Cancelar"/></div>	
<input type="button" value="Lógica"/> (sin acceder) <input type="button" value="Guardar"/> <input type="button" value="Cancelar"/>	

De esta forma el proyecto formará parte de la comunidad Etoys mundial.

Enlaces de interés

Reductiva – Actividades en Squeak – Etoys:

<http://es.scribd.com/doc/14612323/Squeak-Etoys-Actividades-Es>

Grupo de auto formación de Squeak - Etoys:

<http://autoformacionsqueak.wikispaces.com/>

Actividades Etoys - Ministerio de Educación de Perú:

<http://www.perueduca.edu.pe/olpc/archivos/instructivos/05INSTRUCTIVO%20ETOYSfinal.pdf>

Realización de cuentos animados:

<http://www.youtube.com/watch?v=GWhre-6Wo4I>

Creando animaciones:

<http://www.youtube.com/watch?v=rBxxldK-AAY>



www.educacion.buenosaires.gob.ar

Contacto:

asistencia.pedagogica.digital@bue.edu.ar



Esta obra se encuentra bajo una Licencia Attribution-NonCommercial-ShareAlike 2.5 Argentina de Creative Commons. Para más información visite <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/2.5/ar/>

Ministerio de Educación



Buenos Aires Ciudad